

## ベトナム語

### Hướng dẫn cho người nước ngoài chưa quen với nhà tắm công cộng Nhật Bản

Khi đến lối vào của nhà tắm công cộng, vui lòng tháo giày và đặt vào tủ đựng giày. Một số người vô tình bước lên sàn gỗ khi vẫn mang giày hoặc cố nhét túi của họ vào tủ đựng giày. Một số người thậm chí còn bắt đầu cởi đồ ở khu vực lối vào.

Bạn sẽ thấy máy bán vé tự động ở cả tầng một và tầng hai. Một số máy chấp nhận thanh toán không dùng tiền mặt, bao gồm cả thẻ tín dụng. Dầu gội, dầu xả và xà phòng tắm được cung cấp miễn phí trong khu vực nhà tắm. Có thể thuê khăn tắm, nhưng mang theo khăn của bạn sẽ giúp tiết kiệm chi phí.

---

### Cách vào khu vực nhà tắm

- Mua vé cần thiết** từ máy bán vé tự động.
    - Lưu ý rằng một số máy chấp nhận thanh toán không dùng tiền mặt, bao gồm cả thẻ tín dụng.
  - Xuất trình vé tại quầy lễ tân.**
    - Dựa trên loại vé bạn mua, chúng tôi sẽ cung cấp cho bạn các vật dụng như khăn tắm hoặc vé vào phòng xông hơi.
  - Nếu có vật dụng có giá trị**, vui lòng sử dụng tủ khóa đồ giá trị ở phía trước quầy lễ tân.
  - Đi tới phòng thay đồ** bằng cách đi qua quầy lễ tân.
  - Trong phòng thay đồ**, cởi bỏ tất cả quần áo trước khi vào khu vực nhà tắm.
- 

### Cách tận hưởng nhà tắm của chúng tôi

- Rửa sạch cơ thể** bằng cách sử dụng vòi sen hoặc nước nóng từ bồn tắm trước khi vào.
- Các bước tiếp theo tùy thuộc vào bạn**, nhưng chúng tôi khuyến nghị bắt đầu với bồn tắm nhiệt độ thấp, sau đó là bồn tắm nhiệt độ cao.
  - Khi cơ thể đã được làm ấm, hãy làm mát bằng cách ngâm mình trong bồn nước lạnh ngoài trời.
  - Lưu ý:** Nhiệt độ nước không được hiển thị, vui lòng tự kiểm tra.
  - Lưu ý thêm:** Các tiện nghi khác nhau giữa phía bắc và phía nam, và khu vực nam nữ được thay đổi hàng ngày. Hãy tận hưởng sự đa dạng của các tiện ích theo ý thích của bạn.

## ベトナム語

- ☆1 Phí bổ sung được yêu cầu khi sử dụng phòng xông hơi.
- 

### Quy tắc ứng xử khi tắm

Khi sử dụng nhà tắm công cộng, có một số quy tắc cần tuân thủ. Gần đây, ngay cả một số khách Nhật Bản cũng không quen với những phong tục truyền thống này, điều này có thể gây phiền hà cho người khác. Chúng tôi hy vọng bạn tôn trọng những thói quen này và tận hưởng trọn vẹn trải nghiệm tắm phong cách Nhật Bản.

1. **Không mang đồ dùng cá nhân**, như thiết bị di động hoặc sách, vào khu vực nhà tắm.
  2. **Trước khi vào bồn tắm**, hãy rửa sạch cơ thể bằng vòi sen hoặc nước nóng từ bồn tắm.
  3. **Không mang xà phòng hay dầu gội** vào bồn tắm.
  4. **Buộc tóc dài gọn gàng** để tránh rơi vào nước.
  5. **Không nhúng khăn tắm vào bồn tắm.**
    - Đặt khăn tắm ở bên ngoài hoặc trên đầu của bạn.
  6. **Giữ tiếng ồn ở mức tối thiểu** để duy trì bầu không khí thư giãn cho mọi người.
  7. **Tôn trọng không gian riêng tư** của những người khác.
- 

### Sử dụng phòng xông hơi

1. **Các loại phòng xông hơi:**
  - Có phòng xông khô và phòng xông muối, phiên sử dụng nam nữ được luân phiên hàng ngày.
2. **Phí bổ sung áp dụng** khi sử dụng phòng xông hơi.
3. **Xuất trình vé xông hơi** để nhận thẻ vào phòng xông hơi.
  - (Vào ngày sử dụng phòng xông khô, bạn sẽ nhận được khăn tắm đặc biệt cho phòng xông khô.)
4. **Giữ thẻ vào phòng xông hơi** luôn bên mình như bằng chứng thanh toán.
5. **Trong phòng xông khô**, hãy quấn khăn đặc biệt quanh eo.
6. **Trong phòng xông muối**, sàn và tường rất nóng.
  - Hãy cẩn thận để không bị bỏng và sử dụng thảm và dép có sẵn tại lối vào phòng xông muối.
7. **Trong phòng xông muối**, sử dụng muối được cung cấp để massage cơ thể.

## ベトナム語

- Điều này giúp kích thích đổ mồ hôi và làm mịn da.
  - **Tránh thoa muối lên mặt hoặc các khu vực nhạy cảm.**
- 

### Cách đặt món ăn và đồ uống

1. **Xem menu** trên bảng phía trên và ghi lại số của món bạn muốn đặt.
  2. **Mua vé tương ứng** từ máy bán vé tự động bên cạnh quầy.
    - ☆2 **Lưu ý:** Vé ăn uống cũng có sẵn từ các máy bán vé khác, nhưng chúng không có nút số.
  3. **Đưa vé cho nhân viên** tại quầy.
- 

### Sử dụng phòng tắm nắng

1. **Xuất trình vé phòng tắm nắng** tại quầy lễ tân.
2. **Bạn sẽ nhận được trang phục và gel tắm nắng** (miễn phí cho người sử dụng lần đầu).
  - Thay đồ trong phòng thay đồ, sau đó quay lại quầy lễ tân.
3. **Nhân viên sẽ hướng dẫn bạn** đến phòng tắm nắng trên tầng ba.
4. **Trong phòng tắm nắng**, cởi quần áo, vào máy tắm nắng, đóng nắp và nhấn nút liên lạc gần gối.
5. **Nhân viên sẽ kích hoạt máy** và phiên tắm nắng của bạn sẽ bắt đầu.
6. **Khi phiên kết thúc** và đèn tắt, mặc lại quần áo và quay lại tầng hai.
7. **Trong phòng thay đồ**, thay trang phục và tận hưởng nhà tắm công cộng miễn phí.